

# battat<sup>®</sup> MD

Childhood Is Magical!<sup>®</sup>

## HOPPIN' PONY<sup>™</sup> MC

100 lbs./45 kg  
MAX WEIGHT / POIDS MAXIMAL

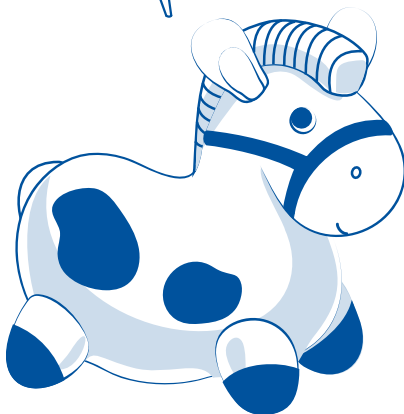
18  
m+

2 PIECES  
PIÈCES

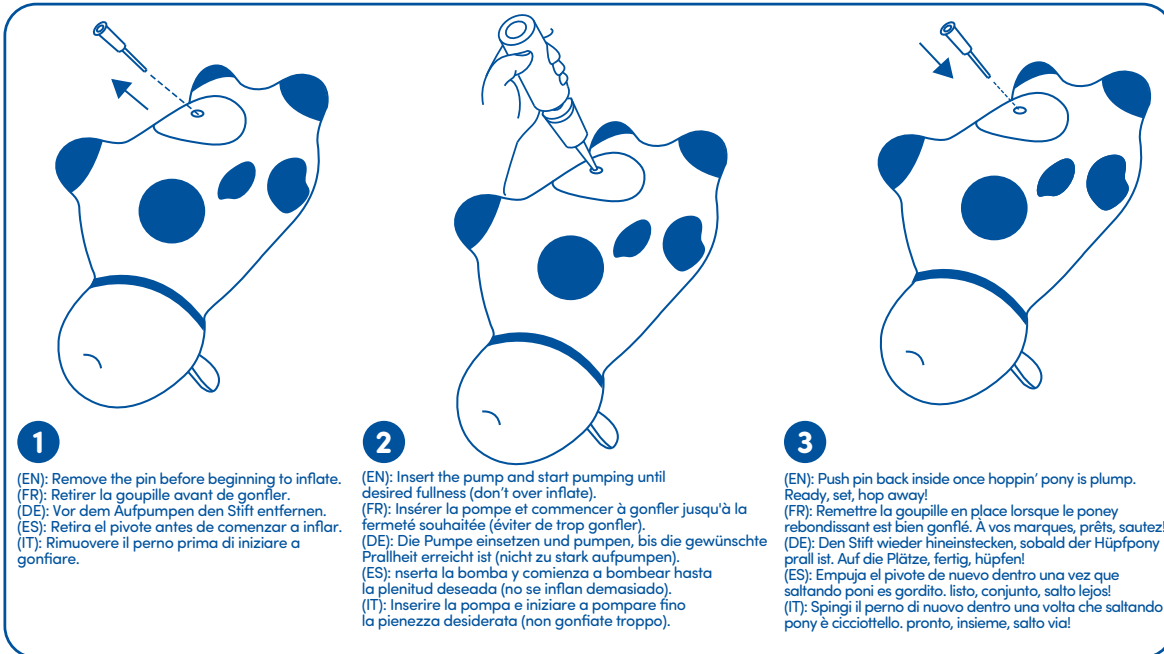
(EN): AIR PUMP  
(FR): POMPE À AIR  
(DE): LUFTPUMPE  
(ES): BOMBA DE AIRE  
(IT): POMPA D'ARIA



(EN): PIN  
(FR): GOUPILLE  
(DE): STIFT  
(ES): PIVOTE  
(IT): PERNO



DIMENSIONS / DIMENSIONI  
21.3 in (54cm) x 11 in (28cm) x 17.7 in (45cm)



1

(EN): Remove the pin before beginning to inflate.  
(FR): Retirer la goupille avant de gonfler.  
(DE): Vor dem Aufpumpen den Stift entfernen.  
(ES): Retira el pivote antes de comenzar a inflar.  
(IT): Rimuovere il perno prima di iniziare a gonfiare.

2

(EN): Insert the pump and start pumping until desired fullness (don't over inflate).  
(FR): Insérer la pompe et commencer à gonfler jusqu'à la fermeté souhaitée (éviter de trop gonfler).  
(DE): Die Pumpe einsetzen und pumpen, bis die gewünschte Prallheit erreicht ist (nicht zu stark aufpumpen).  
(ES): Inserta la bomba y comienza a bombear hasta la plenitud deseada (no se inflan demasiado).  
(IT): Inserire la pompa e iniziare a pompare fino la pienza desiderata (non gonfiate troppo).

3

(EN): Push pin back inside once hoppin' pony is plump. Ready, set, hop away!  
(FR): Remettre la goupille en place lorsque le poney rebondissant est bien gonflé. A vos marques, prêts, sautez!  
(DE): Den Stift wieder hineinstecken, sobald der Hüpppony prall ist. Auf die Plätze, fertig, hüpfen!  
(ES): Empuja el pivote de nuevo dentro una vez que saltando ponia es gordito. listo, conjunto, salto lejos!  
(IT): Spingi il perno di nuovo dentro una volta che saltando pony è cicciettello. pronto, insieme, salto via!

(EN): WARNING! Keep this toy away from fire and heat sources, as it can cause permanent damages. This toy will not bounce happily ever after if deformed by heat. (FR): AVERTISSEMENT! Garder ce jouet loin du feu et des sources de chaleur, car cela pourrait l'endommager de façon permanente. Ce jouet ne pourra pas rebondir heureux pour toujours s'il est déformé par la chaleur. (DE): ACHTUNG! Dieses Spielzeug von Feuer und Wärmequellen fernhalten, da es sonst dauerhaft beschädigt werden kann. Nach einer Verformung durch Hitze kann dieses Spielzeug nicht mehr fröhlich durch die Gegend hüpfen. (ES): ¡ADVERTENCIA! Mantén este juguete alejado de fuentes de fuego y calor, ya que puede causar daños permanentes. Este juguete no rebotará felizmente siempre después si se deforma por el calor. (IT): AVVERTENZA! Tenere questo giocattolo lontano da fonti di fuoco e calore, in quanto potrebbero causare danni permanenti. Questo giocattolo non rimbalzerà felicemente sempre dopo se si deforma dal calore.

(EN): ATTENTION: Clean surface with a damp cloth only. Do not immerse in water. Avoid contact with furniture or painted surfaces over a long period of time to prevent discoloration. (FR): ATTENTION : Nettoyer la surface à l'aide d'un linge mouillé seulement. Ne pas immerger dans l'eau. Éviter tout contact avec les meubles ou les surfaces peintes pendant une période prolongée pour prévenir la décoloration. (DE): ACHTUNG: Die Oberfläche nur mit einem feuchten Tuch reinigen. Nicht in Wasser eintauchen. Den längeren Kontakt mit Möbeln oder lackierten Oberflächen vermeiden, damit es nicht zu Verfärbungen kommt. (ES): ATENCIÓN: Limpia la superficie con un paño húmedo solamente. No sumergir en agua. Evita el contacto con muebles o superficies pintadas durante un largo periodo de tiempo para evitar la decoloración. (IT): ATTENZIONE: Pulire la superficie con un panno umido solo. Non immergere in acqua. Evitare il contatto con mobili o superfici dipinte per un lungo periodo di tempo per evitare scolorimento.

(EN): ATTENTION: For optimal bounce, have an adult watch you hop, and be sure to steer clear of stairs and roads. Hop on smooth surfaces only. (FR): ATTENTION : Pour rebondir de façon optimale, demande à un adulte de te surveiller. Assure-toi de sauter loin des escaliers et des routes. Saute sur les surfaces lisses seulement. (DE): ACHTUNG: Für optimale Hüpfen sollte ein Erwachsener zusehen und darauf achten, dass du nicht auf Treppen oder Straßen hüpfst. Hüpfte nur auf ebenen Flächen. (ES): ATENCIÓN: Para un rebote óptimo, lleva un reloj adulto y asegúrese de evitar las escaleras y caminos. Suba solo en superficies lisas. (IT): ATTENZIONE: Per un rimbalzo ottimale, indossare un orologio adulto e assicurarsi di evitare le scale e le strade. Salire solo su superfici lisce.

(EN): Please note that your new bouncy pad can only take one tiny rider at a time. Adult supervision is mandatory. Start slowly and build up your bouncy skills gradually to avoid fall or collisions causing injury to the user or third parties. (FR): Notez qu'un seul enfant peut s'asseoir sur le capain rebondissant à la fois. La supervision d'un adulte est obligatoire. Commencer à sauter lentement pour gagner en confiance et éviter les chutes et les collisions qui pourraient blesser l'utilisateur ou quelqu'un d'autre. (DE): Bitte beachte, dass der neuer Hüpfreund nur Platz für jeweils einen kleinen Reiter bietet. Die Aufsicht eines Erwachsenen ist Pflicht. Beginne langsam und steigere deine Hüpfkünste nach und nach, um Stürze oder Kollisionen zu vermeiden, die zu Verletzungen des Reiters oder Dritter führen können. (ES): Por favor, ten en cuenta que su nuevo amigo solo puede llevar un pequeño jinete a la vez. La supervisión de adultos es obligatoria. Comienza lentamente y construye sus habilidades de salto gradualmente para evitar caídas o colisiones que causan lesiones al usuario o a terceros. (IT): Si prega di notare che il vostro nuovo amico può portare solo un piccolo cavaliere alla volta. La supervisione degli adulti è obbligatoria. Inizia lentamente e costruire le vostre abilità di salto gradualmente per evitare cadute o collisioni che causano lesioni all'utente o a terzi.

Please retain this information for future reference. Renseignements à conserver. Diese Information sollte aufbewahren. Guardar esta información para futuras. Istruzioni da conservare. Deze informatie goed bewaren. Opbevar disse oplysninger til fremtidig reference. Spara denna information för framtida referens. Prosimy o zachowanie tych informacji na przyszłość. Διατηρήστε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά. يرجى الاحتفاظ بهذه المعلومات الرجوع إليها في المستقبل.

Please remove all packaging materials before giving to children. Veuillez retirer tout l'emballage avant de donner le produit à des enfants. Vor Übergabe an Kinder bitte sämtliches Verpackungsmaterial entfernen. Por favor quite todos los materiales de embalaje antes de darlo a los niños. Per favore rimuovi tutti i materiali dell'imballaggio prima di darlo ai bambini. Verwijder de verpakking voordat het product aan een kind wordt gegeven. Fjern alt emballagematerial, inden det gives til børn. Ta bort all förpackningsmaterial innan du ger till barn. Przed podaniem dzieckom należy usunąć wszystkie materiały opakowaniowe. Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν τα δώσετε σε παιδιά. يرجى إزالة جميع مواد التغليف قبل إعطائها للأطفال.

© 2025 MAISON BATTAT INC.  
Manufactured for / Fabriqué pour Maison Battat Inc.  
8440 Darnley Road, Montreal, P.Q. H4T 1M4  
Designed by / conçu par Maison Battat Inc.  
Battat<sup>®/MD</sup> is a registered trademark of / est une marque de commerce de Maison Battat Inc.  
Made in China. Fabriqué en Chine. Hergestellt in China.  
Fabricado en China. Fabricato in Cina. Gemaakt in China.

All Battat<sup>®</sup> products meet all US, Canadian and EN safety standards. Tous les produits Battat<sup>MD</sup> sont conformes aux normes de sécurité Américaines, Canadiennes et EN. Colours may vary. Les couleurs peuvent varier. Farben können variieren. Die Farben pueden variar. I colori posso variare. Kleuren kunnen variëren.

BT1811/BT1811Z